

FORECAST OF INVITATIONS TO TENDER
招標預報

JULY 2017 TO JUNE 2018
2017年7月至2018年6月

PWP Item No. 工程編號	Contract No. & Title of Contract 合約編號及合約名稱	Probable Date of Gazetteal/ Inviting Tenders 憲報公告/ 招標暫定 日期	Works Category & Lowest Group Permitted to Tender 工程類別及 准許投標 最低組別	Range of Estimate of Cost 估計 造價	Name and Tel. No. of Contact Person 聯絡人姓名及電話
Civil Engineering and Development Department 土木工程拓展署					
5290RS	Contract No. IS/2017/01 Construction of Mountain Bike Training Ground and Expansion of Mountain Bike Trail Networks in Mui Wo and Chi Ma Wan, South Lantau (NEC ECC Opt B) 合約編號 IS/2017/01 南大嶼山(梅窩及芝麻灣)建造越野單車訓練場及擴建越野單車徑網絡工程(新工程合約的工程建造合約B選項)	Jul 2017 2017年7月	SF Group B 地盤平整 乙組	M1	Mr. Eddie W. C. LAM 林偉全先生 2231 4445
7872TH	Contract No. NE/2017/02 Tseung Kwan O-Lam Tin Tunnel - Road P2/D4 and Associated Works (NEC ECC Opt D) 合約編號 NE/2017/02 將軍澳 - 藍田隧道 - P2/D4路及相關工程(新工程合約的工程建造合約D選項)	Jul 2017 2017年7月	RD Group B 道路及渠務 乙組	M3	Mr. L. C. CHEUNG 張李進先生 2301 1385
5001BX	Contract No. GE/2015/03 Landslip Prevention and Mitigation Programme, 2011, Package H, Landslip Prevention and Mitigation Works 合約編號 GE/2015/03 長遠防治山泥傾瀉計劃 2011 年 H 組，防治山泥傾瀉工程	Jul 2017 2017年7月	LANP 斜坡/擋土牆的 防止山泥傾瀉/ 修補工程	M2	Mr. Y. K. HO 何英傑先生 2762 5400
5001BX	Contract No. GE/2017/07 Landslip Prevention and Mitigation Programme, 2014, Package I, Landslip Prevention and Mitigation Works 合約編號 GE/2017/07 長遠防治山泥傾瀉計劃 2014 年 I 組，防治山泥傾瀉工程	Jul 2017 2017年7月	LANP 斜坡/擋土牆的 防止山泥傾瀉/ 修補工程	M2	Dr. H. W. SUN 孫向榮博士 2762 5300
5001BX	Contract No. GE/2017/26 Landslip Prevention and Mitigation Programme, 2015, Package B, Landslip Prevention and Mitigation Works 合約編號 GE/2017/26 長遠防治山泥傾瀉計劃 2015 年 B 組，防治山泥傾瀉工程	Jul 2017 2017年7月	LANP 斜坡/擋土牆的 防止山泥傾瀉/ 修補工程	M1	Dr. H. W. SUN 孫向榮博士 2762 5300

FORECAST OF INVITATIONS TO TENDER
招標預報

JULY 2017 TO JUNE 2018
2017年7月至2018年6月

PWP Item No. 工程編號	Contract No. & Title of Contract 合約編號及合約名稱	Probable Date of Gazetteal/ Inviting Tenders 憲報公告/ 招標暫定日期	Works Category & Lowest Group Permitted to Tender 工程類別及准許投標最低組別	Range of Estimate of Cost 估計造價	Name and Tel. No. of Contact Person 聯絡人姓名及電話
Civil Engineering and Development Department 土木工程拓展署					
5001BX	Contract No. GE/2017/23 Landslip Prevention and Mitigation Programme, 2015, Package C, Landslip Prevention and Mitigation Works 合約編號 GE/2017/23 長遠防治山泥傾瀉計劃 2015 年 C 組，防治山泥傾瀉工程	Aug 2017 2017年8月	LANP 斜坡/擋土牆的防止山泥傾瀉/修補工程	M1	Dr. Dominic O. K. LO 盧澳坤博士 2760 5811
5001BX	Contract No. GE/2017/09 Landslip Prevention and Mitigation Programme, 2013, Package E, Landslip Prevention and Mitigation Works 合約編號 GE/2017/09 長遠防治山泥傾瀉計劃 2013 年 E 組，防治山泥傾瀉工程	Aug 2017 2017年8月	LANP 斜坡/擋土牆的防止山泥傾瀉/修補工程	M1	Mr. Terence T. M. LAM 林達明先生 2762 5444
5001BX	Contract No. GE/2017/19 Landslip Prevention and Mitigation Programme, 2015, Package D, Landslip Prevention and Mitigation Works 合約編號 GE/2017/19 長遠防治山泥傾瀉計劃 2015 年 D 組，防治山泥傾瀉工程	Aug 2017 2017年8月	LANP 斜坡/擋土牆的防止山泥傾瀉/修補工程	M1	Mr. Y. LAM 林義先生 2762 5469
5001BX	Contract No. GE/2016/10 Landslip Prevention and Mitigation Programme, 2012, Package D, Landslip Prevention and Mitigation Works 合約編號 GE/2016/10 長遠防治山泥傾瀉計劃 2012 年 D 組，防治山泥傾瀉工程	Sep 2017 2017年9月	LANP 斜坡/擋土牆的防止山泥傾瀉/修補工程	M2	Mr. Y. LAM 林義先生 2762 5469
5001BX	Contract No. GE/2018/04 Landslip Prevention and Mitigation Programme, 2013, Package F, Landslip Prevention and Mitigation Works (Batch 2) 合約編號 GE/2018/04 長遠防治山泥傾瀉計劃 2013 年 F 組，防治山泥傾瀉工程 (二部份)	Sep 2017 2017年9月	LANP 斜坡/擋土牆的防止山泥傾瀉/修補工程	M1	Mr. Y. LAM 林義先生 2762 5469

FORECAST OF INVITATIONS TO TENDER
招標預報

JULY 2017 TO JUNE 2018
2017年7月至2018年6月

PWP Item No. 工程編號	Contract No. & Title of Contract 合約編號及合約名稱	Probable Date of Gazetteal/ Inviting Tenders 憲報公告/ 招標暫定日期	Works Category & Lowest Group Permitted to Tender 工程類別及 准許投標 最低組別	Range of Estimate of Cost 估計 造價	Name and Tel. No. of Contact Person 聯絡人姓名及電話
Civil Engineering and Development Department 土木工程拓展署					
5001BX	Contract No. GE/2017/29 Landslip Prevention and Mitigation Programme, 2015, Package H, Landslip Prevention and Mitigation Works 合約編號 GE/2017/29 長遠防治山泥傾瀉計劃 2015 年 H 組， 防治山泥傾瀉工程	Sep 2017 2017年9月	LANP 斜坡/擋土牆的 防止山泥傾瀉/ 修補工程	M1	Dr. H. W. SUN 孫向榮博士 2762 5300
-	Contract No. GE/2017/12 Ground Investigation - New Territories East (NEC TSC Opt A) 合約編號 GE/2017/12 場地勘探 – 新界東 (新工程合約的定期服務合約A選項)	Sep 2017 2017年9月	GROU Group II 場地勘探工程 第二組	M1	Dr. H. W. SUN 孫向榮博士 2762 5300
5001BX	Contract No. GE/2018/05 Landslip Prevention and Mitigation Programme, 2015, Package G Landslip Prevention and Mitigation Works 合約編號 GE/2018/05 長遠防治山泥傾瀉計劃 2015 年 G 組， 防治山泥傾瀉工程	Oct 2017 2017年10月	LANP 斜坡/擋土牆的 防止山泥傾瀉/ 修補工程	M1	Mr. Terence T. M. LAM 林達明先生 2762 5444
5758CL	Contract No. CV/2017/02 Development of Columbarium at Sandy Ridge Cemetery - Infrastructural Works at Man Kam To Road and Lin Ma Hang Road (NEC ECC Opt B) 合約編號 CV/2017/02 沙嶺墳場興建骨灰安置所-在文錦渡路及蓮麻坑路的基礎設施工程 (新工程合約的工程建造合約B選項)	Oct 2017 2017年10月	RD Group C 道路及渠務 丙組	M4	Mr. Louie C. T. LAU 劉鎮達先生 2762 5656
-	Contract No. CV/2017/03 Operation and Maintenance of Public Fill Reception Facilities in Chai Wan and Mui Wo (2018 - 2023) (NEC TSC Opt A) 合約編號 CV/2017/03 柴灣及梅窩公眾填料接收設施的營運與保養 (2018 - 2023) (新工程合約的定期服務合約A選項)	Nov 2017 2017年11月	SF or PW Group B 地盤平整或 海港工程 乙組	M2	Mr. C. K. LAM 林志權先生 2762 5588

FORECAST OF INVITATIONS TO TENDER
招標預報

JULY 2017 TO JUNE 2018
2017年7月至2018年6月

PWP Item No. 工程編號	Contract No. & Title of Contract 合約編號及合約名稱	Probable Date of Gazette/ Inviting Tenders 憲報公告/ 招標暫定日期	Works Category & Lowest Group Permitted to Tender 工程類別及 准許投標 最低組別	Range of Estimate of Cost 估計 造價	Name and Tel. No. of Contact Person 聯絡人姓名及電話
Civil Engineering and Development Department 土木工程拓展署					
5001BX	Contract No. GE/2018/03 Landslip Prevention and Mitigation Programme, 2012, Package C Landslip Prevention and Mitigation Works in Lantau and Hong Kong Island 合約編號 GE/2018/03 長遠防治山泥傾瀉計劃 2012 年 C 組， 大嶼山及香港島防治山泥傾瀉工程	Nov 2017 2017年11月	LANP 斜坡/擋土牆的 防止山泥傾瀉/ 修補工程	M2	Mr. Terence T. M. LAM 林達明先生 2762 5444
7872TH	Contract No. NE/2017/06 Tseung Kwan O - Lam Tin Tunnel - Traffic Control and Surveillance System and Associated Works 合約編號 NE/2017/06 將軍澳 - 藍田隧道 - 交通管制及監察系統及相關工程	Dec 2017 2017年12月	NA 不適用	M3	Mr. W. T. CHAU 鄒偉堂先生 2301 1504
5001BX	Contract No. GE/2017/21 Landslip Prevention and Mitigation Programme, 2016, Package C, Ground Investigation for Landslip Prevention and Mitigation Works (NEC TSC Opt A) 合約編號 GE/2017/21 長遠防治山泥傾瀉計劃 2016 年 C 組， 長遠防治山泥傾瀉計劃勘探工程 (新工程合約的定期服務合約A選項)	Dec 2017 2017年12月	LANP 斜坡/擋土牆的 防止山泥傾瀉/ 修補工程	M1	Mr. Y. LAM 林義先生 2762 5469
5001BX	Contract No. GE/2017/24 Landslip Prevention and Mitigation Programme, 2015, Package E, Ground Investigation for Landslip Prevention and Mitigation Works (NEC TSC Opt A) 合約編號 GE/2017/24 長遠防治山泥傾瀉計劃 2015 年 E 組， 長遠防治山泥傾瀉計劃勘探工程 (新工程合約的定期服務合約A選項)	Dec 2017 2017年12月	LANP 斜坡/擋土牆的 防止山泥傾瀉/ 修補工程	M1	Mr. Y. LAM 林義先生 2762 5469
-	Contract No. GE/2018/06 Ground Investigation - New Territories West (NEC TSC Opt A) 合約編號 GE/2018/06 場地勘探 - 新界西 (新工程合約的定期服務合約A選項)	Apr 2018 2018年4月	GROU Group II 場地勘探工程 第二組	M1	Dr. H. W. SUN 孫向榮博士 2762 5300